

priti

Propofitum,
redire ad propofitum. wider zum Vorhaben kom-
men. k'svójmu napréjvſetjù se poverniti: na
svóje napréjvſetjè ſúpet priti.

HIPOLIT: Dict. I

, 520

priti

Goffenio, hennel domino. pótter priti.

HIPOLIT: Dict. I, 487

priti

Medeor,

Mederi Reipublicae. dem gemeinen wesen zu
hülfiff kommen. ti gmaíjni na púmozh priti.

priti

Propero,
properat venire. er eilet zukommen. on hitý
priti.

priti

Spifse.

spifse, atque vix venire ad aliquem. langsam
vnd spat zu einem kommen. pozháfsi inu pōfnu
k'énimu priti.

priti

Propinquo, nachen, nache hinzukommen. se per-
blíshati, blíshati, perblíshuváti, blísu príti,
ali perhájati.

priti

Succedo, hineingehen, einkehren. nachfolgen.
an eines statt kommen. Von statten gehen, gelingen.
nóter pójti, noter perverniti. pohájati, sa énim hodíti, na méjsti éniga priti,
po énim nastopiti, nahájati dóbru od rok ity,
po vóli ity.

priti

Succedo,

Succedere urbi, muris, ad muros, murum. Zur
statt vnter die mauren kommen. ~~pæt~~ k'méstu
pod ofýdje inu pod zvinger priti.

priti

Succedo,
succedere alicui, in vicem vel locum alterius.
an eines andern stell kommen. na méjstu éniga
drúfiga priti.

HIPOLIT: Dict. I , 638

priti

Sucurro,

Succurrere alicui. einem zu hülff kommen.

énimu na púmozh priti.

HIPOLIT: Dict. I , 639

priti

Exolefco, veralten, vergehen. se postárati,
fastárati, staríhati, préjti, spréjti, isyti,
vun s'naváde priti.

priti

Affinitas,
Affinitas jungere. In schwagerhaafft Romben.
v' freyheit v' priti.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 22

priti

Proveho,
in maledicta provehi. auf schmaachwort gera-
then. na ferfhamájtne beſſéjde priti.

priti

Proveho,

ad optatos exitus provehi. Zum erwünschten
Ende kommen. k'énimu srézhnimu kónzu priti.

HIPOLIT: Dict. I , 524

priti

Provolo,

in locum et vicem alterius provolare. geschwind
an eines stell kommen. hítru na méjstu éniga
priti.

priti

Provolo, herfür fliegen, herfür wütschen.
naprèj letéjti, perletéjti. naprèj skozhiti
smúkniti, naprèj priti. provolare in medium.
herfürspringen. naprèj skozhiti.

priti

Profluo,

profluere ad hominum famam. bekant werden.

ludèjm na fnájne priti.

priti

Convenio,
convenire de re aliquâ. zusammen khomen etwar von
zureden. fa éne rizhý vólo v'kúpaj príti, inu se
pogovoríti.

HIPOLIT: Dict. I. ~~Prepos.~~ , 142

priti

Prolapsio,

Ingredi sine prolapſione vix posse. cic. eingehen ohne schlipferen ist kaum möglich. nōter priti pres spopólfnejna je kúmaj mogózhe.

priti

Anticipo, vornemba, vorbesizea, vordomen.
napříj vseti, popříj poſejſti, napříj priti,
popříj sarkéti:

HIPOLIT: Dict. I. (prepis), 39

priti

Anticipro,
anticipare uno die. vmb eis tag vorsthomen. s'en
dar napříj priti; prepriti; propríj sasleť;
presanketi.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 39

priti

Appello,
appellere ad aliquem. zu einem Schouben. N' enim priti;
je pèrdrùshî;

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 43

priti

Confluo,
confluere in unum locum. an ein orth zusammen
khomben. na enim krayu vkupaj priti.

priti

Emergo,

Emergere de, vel ex aquis. aus dem wasser
herfür kommen. s'vodě napréj príti.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 205

priti

Emano, ausfliessen, bekant werden. vun
tezhi, istézhi, vunkaj sviérati: na snánje
priti, ozhítnu poftáti.

priti

Elangveo, krank vnd blöd werden, kraftlos
werden, absterben. bolán, boléjhou inu
flab poftáti, muzh sguvíti, ob muzh priti,
oflabéjti, omágati: kumern madál rátati,
doli jemáti, fe szhínshati.

priti

Ementior, liegen, erdenken was nicht ist.
lagáti, slagáti, omfliti,,kar nej takú, s'
lashmy napréj priti

HIPOLIT: Dict. I. (P. epis) , 211

priti

Præciso,

Succidere in aës alienum. i.e. schulden kommen.
v' dolgè priti.

priti

Euenie, begegnen, widerfahren. fe pergodíti,
permériti, vun priti, isyti.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 221

priti.

Germanasco,
ad aliquem permanescere. zu einem gelangen.
N'énim priti, énige dohoditi, -dóytí.

HIPOLIT: Dict. I, 455

priti

Confurgo,
confurgere ex insidys, aus dem hinterhalt herfür
komben. is skrivne sadéreshbe napréj priti.

priti

Culmen,
pervenire ad culmen. auf das höchste kommen.
no nra wishishi priti.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 158

priti

Congredior,
congredi contra aliquem. wider einem zusomen
~~No~~ mben. zhes éniga vkupaj priti, se zhes éniga
vsdigniti.

priti

Contendo,
contendere rectis studijs ad magna. se podstopíti
k'viſsókim rizhéjm priti.

,144

HIPOLIT: Dict. I.(Prepis)

priti

Coenum,
ineleuctabile coenum. aus dem man niht khomben
khan. ēnu blātu, is katēriga se nemōze vnkaj
priti, ali ifyti.

priti

Eo,

Ire in Subsidium, et subsidio. zu hülff
kommen. h'púmozhi príti, na púmozh príti.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepositi=, 208

priti

Concipio,
inimicitias cum aliquo ex aliqua re concipere.
wegen eines dings mit einem in feindschaft ge-
rathen. sa ene rizhy volo s'enim v'fouráſhtvu
priti.

priti

Praevenio,
praevenire Defiderium alicujus. eines Verlan-
gen vorkommen. enéjga fhéli naprèj priti: poot
pretézhi.

priti

Praeverto, vorkommen, poprèj priti, prepriti,
pretézhi, poprèj na en kray priti koker ta drúgi.

priti

Praevertor,
praeverendum est huic malo. disem übel mus
man vorkommen. timu flu je potréjba naprèj
priti.

priti

Occuro,
venienti occurere morbo. der ansezenden krankheit vorkommen. ti prihódni ali natekózhi boléjſni naprèj priti.

priti

Occurro, ^tengegen lauffen oder gehen. na
prúti tézhi, ali pójti. occurrere obviam
alicui. einem entgegen kommen. énimu na
prúti priti. begegnen, widerstehen. fürkom-
men. srézhati, superstáti, naprèj priti.

priti

Occuro,
occurrere fuppetias fugientibus. den flüchti-
gen zu hülff kommen. tim bejfhézhim na púmozh
priti.

priti

Occurfo, entgegenlauffen, entgegenstossen.
naprúti tézhi, ali téjkati, naprúti priti,
se na póotu srézhati, sterníti.

priti

Occurſe,
occurrere occurſare numini. dem Zorn gottes
vorkommen. sérdú bófhýmu naprèj priti.

priti

Reveho,
equo revehi. Zu Pferd wider kommen. perje⁴diti,
na kóynu priti.

priti

Revenio, wider kommen. Súpet, ali naſàj priti,
dójti.

priti

Revenio,
revenire ex longquo. Von fehrnem widerkommen.
od délez h súpet priti.

priti

Revenio,
in gratiam cum aliquo revenire. bey einem wi-
der zu gnaden kommen. per énimu fúpet v'gnádo
priti.

HIPOLIT: Dict. I , 572

priti

Repueraſco, wider kindisch werden. ſúpet
otrózhji postáti, ali perhájati, ſúpet ditéshki
priti.

priti

Resipisco, wider klug werden: sich besseren.
Súpet h'pámeti priti, k'sébi priti, od húdiga
puštiti, jéinati, neháti: se pobólshati, pokúro
zhes popréjshno pregréjho délati, se sgrévati,
spokoríti.

priti

Renuncio,
renunciare ad Coenam. nicht wollen zum nacht-
essen kommen. odpovédati k'vezhérji príti.

priti

Respiro,

a metu respirare. sich nach der forcht wider
erholen. po velíkim stráhu súpet k'sébi priti.

HIPOLIT: Dict. I

, 568

priti

Depaupero, arm machen. v'búʃtvu perpráviti,
obúʃhati, oserotíti, ob blagú priti.

HIPOLIT: Dict. I. ~~Prepos.~~ , 168

priti

Desero,

à mente deferi. von sinnen kommen. ob pamet
priti.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis) , 180

priti

Augeſco, zuenemben, wachsen, aufkhomen. gori
jemáti, rafti, gori ali naprej priti. végſhati,
gmérati.

priti

Auxilium,
auxilio alicui venire. einem zuhülf ff khomben.
énimu perstopíti, na pumozh priti, na strani
ftati.

priti

Auxilior, helffen, zu hülff komben. pomagáti,
perpomózhi, pérstopíti, na pumozh priti, pomúzh
dati.

priti

Caleo,

Calero a recenti pugna. erst vom Treffen kommen.
~~Ende~~ the le pervish od boy a priti.

priti

Discordo,
discordare inter se, cum aliquo, ab aliquo.
Vneinig seyn, mit einem nicht übereinkommen.
s'énim neslóshen bti, se nesglyhati, skupaj
nepríti.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 192

priti

Cadere in potestatem alicujus. in eines gewalt
khomben.. v'enéjga obláft priti, ali paſti

HIPOLIT: Dict. I. (PREPOSITIONS), 74

priti

Dimicatio,

in aciem dimicationem venire. in eine
schlacht kommen. an streit ziehen. v'en
pobóy priti, h'pobóju mashírati, potégniti.

HIPOLIT. Dict. I. (Propriét), 181

priti

Dimano,

dimanare ad multos. villen erkant werden.
mnogim na snánfe priti.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis) ,¹⁸⁹

priti

Dimano, zerflüessen, hinweg rünnen, auskommen.
restézhi, restopfti, p̄ozh tezhi, odtézhi,
odtéjkati. vun priti, isyti, istézhi.

priti

Celero,
open iclerare. schnell zu hülf Blouben. hitue
h' pumorki priti.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 89

priti

Deporto,

deportare dedecus ex aliquo loco. mit Vnehr
von einen ort kommen. is shpótam od éniga
krája priti, s'nezhastjó prozh odýti,
potegníti.

HIPOLIT: Dict. I.~~Preposit~~ , 169

priti

De fum,
deefse alicui. einen verlassen. éniga
sapuftíti, énimu h'pumozhi nepriti,
nepérstopíti.

priti

Devenio,

devenire in victoris manus. dem siger in
die händ kommen. timu premagávzu v'róke
priti, ali v'tega obládauza roké pásti.

HIPOLIT: Dict. I. ^{Prepos.} 176

priti

Demeḡtio, vnsinnig seyn, taub werden, von
sinnen khomen. nor biti, noréjti, v'glavi
smejshan biti, ob pamet priti.

priti

Coniungo.

Coniungi cognitione cum aliquo, mit einer in
Verwandtschaft Romber. s'ensiu v' shlektlo
priti.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 735

priti

Praeripio,

Confilia hostium praeripere. den Anschlag der
feinden vorkommen. timu naprèjvsetju tih sov-
ráfhnikou naprèj priti, poot pretézhi.

priti

Praeoccupo, vor einnehmen, vorkommen. poprèj
nóter vféti, naprèj priti, preobdáti, prepofséjsti.

priti

Venio,
in oblivionem venire. Vergessen werden.
v' negablivoso priti.

HIPOLIT: Dict. I, 700

priti

Venio, kommen. priti, pojti.

HIPOLIT: Dict. I, 700

priti

Multiplico,
aes alienum multiplicare. je länger je mehr
in schulden kommen. zhe dále vezh v'dolgè
priti.

priti

Multus,

multo noctis venire. spat in der nacht
kommen. pōfnu v'nuzh priti.

priti

Periclitor,
periclitari gelu. kälte halber in gefahr seyn.
fa stran mráfa v'navárností priti.

priti

Venio, ^{aliquo} in familiaritatem venire mit einem in Kundahalt
kommen. J'étais venu à frixi priti.

HIPOLIT: Dict. I, 700

priti

Venio,
venire in Conventus. in brauch Rommen.
n' navádo priti.

HIPOLIT: Dict. I, 700

priti

Occafo, zu grund gehen. h'póflu ity, ali
pójti, k'nizhémru priti, poginiti.

priti

Obsolefio, in abgang kommen. is naváde priti.
abgebracht werden. dóli perprávlen, ali opuszhèn
biti.

priti

Obsoleto, abgehen, veralten. s'Naváde priti
se fastárati, v'resvádo priti, préjti.

priti

Propius. Adv.

propius accedere. näher hinzutunnen.
blíshéjši priti.

HIPOLIT: Dict. I , 579

priti

Grovenio, heraaskommen. wúrkaj priti.

HIPOLIT: Dict. I, 524

priti

Grotraho,
ad paupertatem protrahi: in armis gerathen.
v' bishtru priti:

HIPOLIT: Dict. I, 524

priti

Os,

venire in ora hominum. den leuthen in die
mäuler kommen. ludèjm v'úista príti.

priti

Obvenio, begegnen, erlangen. sprúti priti,
srézhati, dosézhi, sadobiti.

priti

Obviam,
alicui obviam ire, prodire, procedere, fieri,
venire. entgegen kommen. na prútu itý, pójti,
priti, se podáti.

priti

Praevenio, fürkommen, vorkommen. naprèj priti,
poprèj priti, prepriti, prenágliti, prehitéjti.

priti

Subductus,
aedificium ventis subductum. ein ahus zu dem
der wind nicht kommen kan. éna hisha, kámar
ta véjter ne móre priti, ena favéjtina hisha,
favéjtnu poslúpje.

priti

Subeo,
subire Infamiam. in bös geschrey kommen. v'enu
fhleht imeè priti.

HIPOLIT: Dict. I , 631

priti

Stuprum,
pati stuprum. geschändet werden. ob poshtéjne
skus posýlejne priti.

HIPOLIT: Dict. I , 628

priti

Sublevo,
Inopiam alicujus sublevare. eines armuth zu
hülfiff kommen. enéjga vbúshhtvi na púmozh priti.

príti

Innotefco, bekant werden, in kundschaft kommen. Šnan postáti, v' ſnájne príti, vedeózhe, inu ozhlítnu perhájati.

priti

Influo, hinein fliessen, hinein rinnen,
fleissig zusammen kommen. noter tézhi,
pertézhi, stéjkati, flýti, flývati. flíſeik
skúpaſ priti.

príti

Ingredior, hinein gehen, gehen, treten,
schreiten. nóter pójti, itý, príti. hodíti,
stopíti, stopiniti, perstopíti.

priti

Aspiro, ankhauchen, ⁿblasen, anwehen. vnter-
stehen etwa zue zu gelangen, hinzukhomben. na-
dihati, napihati, naſópſti. ſe podſtopíti ali
shelléjti, kejkam priti, ~~tuſtu~~ doſézhi, sadobíti,
po eni rezhi poſtópati, tráhtati, sdífhleje
poshílati.

priti

Aſpiro,

aſpirare in curiam. vnterstehen in Rath zukhom-
ben. ſe podſtopíti v'rath priti, ali rathno flu-
shbó doſézhi, ſadobíti.

prüti

Fio,

fieri obviam elicai. eisem entgegen Rommen.
enime na prüti prüti:

HIPOLIT: Dict. I, 243

priti

Afsequor, ereillen, erlauffen, erlangen, dazue
khomben. dohodíti, dohitéjti, dotézhi;^f / sadobíti,
h'timu priti.

+ doferhi,

priti

Afsequor,

afsequi aliquid conjectura. durch Muetmassen
hinter etwas komben. skusi dosdévke v'ene ri-
zhy snanje priti.

priti

Sufficio,

Cadere in sufficionem. in Verdach & Romme.
v'nam, ali sumueflli'woot priti.

HIPOLIT: DICT. I, 651

priti

Surrisio,
surripere alio*m* operam. etiam *Vorkommniss*.
enim nay*j* priti, -dela profeti:

HIPOLIT: Dicit. I, 650

priti

Subſidium,
subsidio alicui venire. Zu hülff kommen.
énimu na púmozh priti.

priti

Subrubeo, rothlecht seyn. ardézhkast bíti,
ali perhájati, énu málu s'ardezhíti, ardèzh
priti.

HIPOLIT: Dict. I

, 635

priti

Subvenio, Zuhülff kommen. h'púmozhi priti,
perstopiti, perskozhiti na púmozh. subvenire
alicui. einem Zu hülff kommen. énimu h'pú-
mozhi priti.

priti

Subvento, Zu hülff kommen. na púmozh priti.

HIPOLIT: Dict. I , 638

priti

Funus,
in funus venire. zur begräbnus kommen. h'po-
kopaliszhu ali h'pogrébu priti.

priti

Furio, wütig, taub machen oder taub werden.
éni加 divjázhniga, nórskiga sturíti, ob pámet
inu rafvùm perpráviti. nevúmen rátati, ob pá-
met priti, nóriz postáti, obnoréjti, obdivjáti.

priti

Sermo,
venire in sermone hominum. den leuthen ins maul.
tim ludèjm v'föbe, ali v'üsta priti.

HIPOLIT: Dict. I , 601

priti

Futurus, künftig. prihódni, kar imà príti.

príti

Impune.

Impune ferre. vngestraft dauon kommen, ledig ausgehen. nastráfnu prozh príti, isýti skus príti, pres stráffinge odýti.

príti

Inaccesus, ein ort da man nicht hinkommen kan. en kray, kámar se nemóre príti: nedohóden, neperstópen, nedohajezh.

priti

Inicso, Rommen, oder hincne Rommen. priti,
hoditi, ali dokajati; dokoditi; dojti.

HIPOLIT: Dict. I, 289

priti

Compareo, sich erzeigen. se iskásati, puftíti
víditi, napréj priti.

priti

Agnascor, nach des vatters gemachter testament gebobren
werden. pro orkétovin kowzhanim tefkaméntu
rojen lisi; je roditi; na suejt priti.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 24

priti

Ab eo,
abire in ora hominum, aller well ins mael
Rhombay. Vfin ludijne nr zobe priti.

HIPOLIT: Dict. I. (prepis), j

priti

Praeterverto, vorkommen, Zuuor sagen. naprèj
priti, poprèj rézhi. énu sa drúgu postáviti,
nápuk oberníti.

priti

Impingo, eintreiben, einstossen, wider etwas werffen. vgájnati, nóter góniti ali gnáti, se vdáriti, sadéjti, spotíkati, nóter vdáriti, na kaj vréjzhi: v'shkódo príti, obskákati.

priti

Condico,
condicere coenam. einen verheissen mit thuc ea nachts
essen. érinne obblabéte s' verherji priti.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 128

priti

Adeo,
discrimen adire. in gefahr rhomē, n'ēno never
nō priti.

HIPOLIT: Dict. I. (~~prepis~~) , 73

priti

Ad eo,
adire haereditatem. Irben. na jérberlinu na flopiči;
n' jérberlini priti.

HIPOLIT: Dict. I. (~~prepis~~), 73

priti

Abortio - ire. en vreidige fruit gebären, en
negodní porod. Kurte; negodný porodič;
ob porod priti; porod sopraviti, prohubiti.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 3

priti

Abortus,
abortum facere. zu frühe geboren oder wider-
Romben. negodni priti, ob parot priti.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 3

priti

Abscedere,
e corpore alicuius abscedere. Einen aus den Augen
geh. sol. ēnīm spred vŕški priti.

HIPOLIT: Dict. I. (~~prepis~~), 4

priti

Anitto,
civitatē remittere. vnb das Bürgerrecht Rhomē.
ob p̄iugoroko provizo priti.

HIPOLIT: Dict. I (prepis), 31

priti

Aufugio,
aufugere conspectus aliquas. etiam aus den augen
gehen. énim spred ubi priti.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 61

priti

Admigro, horrugehen. D'énim priti, pugli,
jersipiti.

HIPOLIT: Dict. I. (prepis), 73

priti

Cognitio,

dies cognitionis. der bestimpte tag vor dem
richter zu erscheinen. ta postáuleni dan pred
sodnykam se skáſati, pred rihtarja príti.

priti

Adoleſco.

Adoleſcere ad aliquam aetatem. Zu einem Alter kommen.

N' enī Haroſti priti.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 15

priti

Adreſſo,

adrepere ad amicitiam aliorū. sī h̄t̄ b̄y eū em̄ erfl̄shen.
ſe p̄r̄ éniū perflikatō, n̄' perjádost ſp̄iēr̄tō
priti.

HIPOLIT: Dict. I. (~~propis~~), 17

priti

Patefio, eröffnet werden refodejt, odpert
postáti, na fnájne dan biti, na dan priti.

priti

Adjavo,

Adjavare aliquem confilio et pecunia. ehem mit Rath
und geld helfen. énim is dolorum frictam inu
si denárum ne pumork priti.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 73

priti

Praetermitto,
nihil in aliquo ornando praetermittere. nichts
vnterlassen, was einem zu Ehren gereichen kan.
nizh vun nepustiti, kar énimu móre h'zhasty priti.

priti

Procedo, herfür gehen. von statten gehen, fortfahren. ishájati, naprèj ity, naprèj priti, ali hodíti, postópati. od rók ity, góri jemáti.

priti

Prodeo, ausgehen, herfürgehen. vun isýti,
ishájati, naprèj priti, vúnkaj stopíti, inu
se pustíti viditi.

priti

Praefens,

venire in rem praefentem. auf die Sach selber
kommen. na právo rejzh priti.

priti

Prodeo,
prodire ex aliquo loco. von einem ort herfür
gehen. is éniga kráya naprèj priti.

priti

Particulatim. Adv. stuckweis, absonderlich.
particulatim convalefcere. nach vnd nach wide-
rum gesund werden. po zháſsu k'ſdrávju priti,
ſdrav ſúpet postáti.

priti

Ambulo,
Ambulare in jas. Jurs gericht Rhoubeau pred rikto
ali jodbo priti, ali je podati.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 31

priti

Ascendo,
ascendere in sad honores. zu ehren Khomben.
d' xhafti priti:

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 52

priti

Alieno,

slčuvati meste. Von Šanca Rhowen. od pāmeti ali
ob formēt priti-

HIPOLIT: Dict. I. (prepis), 26

priti

Exerier, entstehen, entspringen, erwachsen.
vstáti, odskoshfti, isfvirati, od- ali iard-
sti, isyti, ishfjati, priti.

priti

Emergo,

Emergere ex mendicitate ad opes. dem bet-
tlen entrünnen, vnd zu grossen guet kommen.
petlánju vbejsháti, inu k'velikimi blagi
priti.

priti

Connitor,
virtute in aliquem locum conniti. durch die Tu-
gent an ein orth gelangen. skusi brumnoſt na en
kray priti.

priti

Congredior,
congredi contra aliquem. wider einem zusomen
komben. zhes éniga vkupaj priti, se zhes éniga
vsdigniti.

priti

Convenio, sich samlen, zusammen komben. fe vkupaj
sbérati, isyti, ishajati, vkupaj priti.

priti

Convenio,

convenire ad aliquem. bey einem zusammen komben.
per énimu vkupaj priti, ali se ishájati.

priti

Convenio,

convenire aliquem. zu einem Rombus. M' enima
priti, sahajati: tudi éniga obyskati.

priti

Edo,

Edere in vulgus. etwas vnter die leuth kommen
lassen. ene rejsh puftiti v'mej ludy priti.

priti

Effleo, Efflere oculos. die augen ausweinen.
te ozhý isjókati, isplákati, isklágovati:
od jóka ob ozhý priti.

HIPOLIT: Dict. I. (Přeprac.) 199

priti

Anteuenio,
anteuenire beneficium alio's. eiæm mit guthaf vor
Roman. érima s' dolerito napréj priti:

HIPOLIT: Dict. I. (prepis), 39

priti

Prátevnič, v rokohromby, užertreffen. poprýj, ali
naprýj priti, prepriti, pretérh: presedajti,
naprýj sturiti; prevágati.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 39

priti

Animus,
recipere animum. wider zu sich selbst. Schoubey. supet
jam se'ebi priti, supet ferre' vseti.

HIPOLIT: Dict. I. (~~Propis~~), 38

priti

Autocucco, vrednemba, vor besízen, vor kommen.
prevésti, poprýjnoti vseti, poprýj pofejsti,
naprýj priti.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 39

priti

Advolo,
Advolare Roman. eilends auf Rom schmeu.
naufragium v. Riu priti.

HIPOLIT: Dict. I. (prepis) 18

priti

Enote ſco, erkant werden. Sposnán biti, v'
ſnanie priti, ſnan prihájati ali poftáti.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 214

priti

Afsimulo,
venire me afsimulabo. ich will dergleichen
thuen, als ob ich khombe. jetzt hozhem se is-
kásati, kakòr debi hotel priti.

prīti

Antecapio,
*tempus legatorum antecapere. denen gesandten vor
Rhomben. tim ispostlāuzom maprj prīti; prot
preterhi:*

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 38

priti

Antecapio, vorhoubou, vorau neubou. napřej
priti, napřej vseti; enimu pod pretečhi;
preprerčhi!

priti

Porrigo,

porrigere alicui manum vel dextram. einem die hand bieten, behülflich seyn. énimu rokò dáti, na róko ity, pomagáti, na púmozh priti.

priti

Poſterius,

jubet poſterius ad ſe reverti. er heift ihm
hernach wider zu ſich kommen. on mu veléva
ſúpet pótler k'sébi priti.

príti

Postfuturus, der nachkommen wird. katéri imà
príti, ta prihódni.

priti

Praecaveo, verhüten, vorkommen. se várovati,
savárovati, naprèj priti.

priti

Praeceps,
abire praecipitem. gächlich verderben, vnd zu
armuth kommen. náglu k'nizhémra priti inu obú-
fhati.

príti

Lymphor, vnsinnig werden, den verstand verlieren. ob pámet príti, pámet ſgubíti, se ſmámiti.

priti

Rus,
rure venire, redire. Vom feld heimkommen. is
púla, ali polà naſàj priti.

príti

Illabor,

Illabi in animum, einem ins herz kommen
enimu v'sérze príti, v'sérze sézhi, v'sérze
pádsti.

priti

Elabor,

elabi suspicione. aus dem Verdacht kommen.

s'vana ali is fuma priti.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis) , 208

priti

Colligo,

colligere /e ex timore. von der forcht wieder zu
sich selbsten khomen. od /traha supet /am k^m/ebi
priti.

HIPOLII. Dict. I. (Prepis), 111

priti

Eructo,

Eructare verbum bonum. mit einem guetten wort
herfür khomben. s'eno dobro befséjdo napréj
priti.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis)

, 219

priti

Euado,

Euadere discrimen in tutum. aus einer gefahr
in die sicherkeit kommen. s'ene navárností
v'shihrúst priti.

priti

Exeo,

Exire aere alieno. aus den schulden kommen.
is dolgov priti.

priti

Exeo,

Exire de vel e potestate. von Sinnen kommen.
ob pámet priti.

HIPOLIT: Dict. I , 221

priti

Exeo,

Exire in vulgus. vnter die leüthe kommen.
vmej ludy priti.

priti

Revolvo,
revolvi in eandem vitam. wider auf sein alte
art kommen. súpet na svójo stáro térho inu
shégo priti.

priti

Refunno,
vires refunere. wider zu wäffen, beweisen.
Jupiter n' mochi priti, n' vejki priti.

HIPOLIT: Dict. I, 569

priti

Revifo, widerum sehen, oder heimsuchen. ſúpet
priti, ali pójti poglédati, ali domù obyskáti.
revifere aliquem vel ad aliquem. einen besuchen.
éniga obyskáti.

HIPOLIT: Dict. I

, 572

priti

Appropero, haurue cylla. hilejti, perhilejti; perterhi,
hotru hoditi fluri, priti.

HIPOLIT: Dict. I. (~~propis~~), 46

priti

Reverto, et Revertor, wider umkheren, wider-
kommen. se naſāj vernīti, se povernīti, po-
vrázhati, naſāj priti.

priti

Reverto,
in civitatem reverti. wider in die statt kom-
men. fúpet v'méstu priti.

priti

Reverto,

ad propositum reverti. wider zu seinem Vorhaben kommen. súpet k'svójmu napréjvsetju priti.

priti

Reverto,
in gratiam cum aliquo reverti. bey einem wider
zu gnaden kommen. per énimu fúpet v'gnádo priti.

priti

Revileſco, vnachtbar werden. neáhtan, nepre-
ſhtimán bíti, k'nizhémer priti, ali perhájati,
réven postáti.

priti

Antevertō,
antevertere alium. einem vorhören. einim
napříj ali napruti priti.

HIPOLIT: Dict. I. (prepis), 29

priti

Antevertō,

Damnationem verēo antevertore. sicut Ntelleil
nisi giffi vorhomen. tifodbi is fhrupom
napr̄ij priti.

HIPOLIT: Dict. I. (prepis), 29

priti

Cöeo,

societatem cum aliquo coire. mit einem ~~✓~~ in
gesellschaft khomen. s'énim v'továrfvu priti,
se énímu perdrúshiti, v'druſhbó priti.

priti

Con/pectus,
prodire in con/pectum alicujus. einem für die augen
gehen. énimu pred ozhy priti ali pojti.

priti

Cöeo, zusammen ~~haben~~^{om}, oder zusammen gehen. vku-
paj priti, ali skupaj pojti, vkupaj isyti.

priti

Cöeo,
in aliquem locum coire. an ein orth zusammen
khomben. na enim krayu skupaj priti.

priti

Contravenio, entgegen komben, darwider thuen.
naprúti priti, supèr ali zhes povélle sturíti,
supèr biti.

priti

Dispaleſco, jederman kund vnd offenbar werden.
ſlējdnimu enanu, ve jdeózhe inu ezhitnu poſtati,
veim na enanie priti, povřed ſe røeglafſiti.

priti

Peropportune,
peropportune venire. zu rechter Zeit kommen.
ob právim zhafsu, ali zájtu priti.

priti

Pervenio, an ein ort kommen, gelangen. na en
kráy príti, perrájshati, pervándrati.

priti

supervenio,

supervenire aliqui. einem über der hals kommen.

éminu zhes, ali na glávo priti.

HIPOLIT: DICT. I, 644

priti

Supervenio,

lactitiae salicini supervenire. Uverrelens zu einer
freud kommen. na náglia n' enéjga ve-
félja priti.

HIPOLIT: Dict. I, 648

priti

Pefsum.

peſſum ire, abire. Zu grund gehen. h'poſſlu
pójti, priti, ali ity.

priti

Exfto, herfür gehen, verhanden seyn. naprèj
priti, ishájati, pred rokámi bfti, vun glé-
dati, ali se víditi, vun státi, molyti.

priti

Exeo,

Exire ab hominum memoria. aus Jedermans
gedächtnus kommen. is sléherniga spomýna
priti.

priti

Exeo,

Exire in vel ad altitudinem. hoch werden.
vifsók rátati, v'vifsoküst priti.